



Letters

ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ ԱԶԳՈՅԻՆ ԲԱՆԱՏԵՐԱԿԱՆ ԵՒ ՏԱՏԵՄԱԿՈԴ

ԿՈՍՏԱՆԴ-ՆՈՒՊՈԼԻ 18 ԴՐԵՆԱՐԵՐ

ԲԱԳԱՔՈՎՈՒՅ

Հռոմի խնդրոյն վրայ դեսպանաժոյ
զովի մը գումարումը կը հաստատուի :
Դապղեց կառավարութիւնը բաց ՚ի
Տաճկաստանէն եւ Յունաստանէն
գրեթէ ամեն մեծ եւ փոքր տէրու-
թեանց հրաւիրագրենք զրկեցի զքս հե-
ռադիքին խօնքին նայելով՝ տէրութիւն-
ներն ալ ընդունած են : Խակ յիշեալ
երկու տէրութեանց հրաւելք չզրկուի ը-
կերեւի որ Արեւելեան խնդիրն ալ մէջ
չըներելու համարէ , թէպէս Ոյուսիա
մեծապէս պիտի հրօուէր եթէ այս ալ
գուրս չճգուէր :

Գաղղիոյ Օրբէնսդիր ժողովին ներ-
կայացած պաշտօնական գրութեանց
քաղուածն հեռագիրը ծանոց : Ե.
առնցմէ կերեւի որ Գաղղիոյ Ախրիտի
գործին վրայ ըրած առաջարկութիւ-
նը հին խոստման մ'արդասկրն էր զոր-
լաւ : Ծայրի լրադրոյն՝ ‘Կարօէնն
կայսրը Ուստի կայսեր Փարփղդը-
նուած ժամանակ առաջարկութիւ-
նը կերեւի ու աղաքական գործինը
կայսրը Ուստի կայսեր Փարփղդը-
նուած ժամանակ առաջարկութիւ-
նը կերեւի ու աղաքական գործինը
կայսրը Ուստի կայսեր Փարփղդը-
նուած ժամանակ առաջարկութիւ-
նը կերեւի ու աղաքական գործինը

Բայց այս շարժու Ավրիտէն առ
նուած լուրելն ապստամբութեան
ողը լուրովին քայքայիլը կը ծանուցանեն
իւրիսի նոր կարգադրութիւնը գոր
ծաղը թեան կ'սկսի եւ գաւառնե
ուն քրիստոնեայ եւ տաճիկ կառա
վարիչներ կանուանին : Վաստամբու
թեան ձայնը կորած է : բայց գործը
ուակաւին միդամած մթութեան մը
մէջ ծած կեալ կերեւի , քանի որ հել
են կամտուքներուն ոտքը կղզիէն բո
ռութիւն խռոած : Ե

բորպըս վարած չէ :
Յանաստանի նորապսակ թագաւ.
որին ու թագուհին Եթէնք հասան .
այս ասոնց դալուսուր նոր քաջաքա

իանութիւն մ'ալ պիտի բահանչյ՝ հեւ
և նացիներն աւելի բանաւոր ընթացք
ըստ պիտի բռնե՞ն, թէ իրենց վեհապե-
ռաց Վերսպալյէն բերած խոստումները
կիրենք առաւել անզուսազ պիտի ընեն.
Խակայն չենք կարծեր որ Գէսրդ
թագաւորն արեւմտեան մեծ արքու-
կիբներէն՝ Խնդղիայէն Գաղղիսյէն
առմՎւստրիսյէն՝ նշանաւոր քաջալեր
Շառած ըլլայ: Խակ միայն Որուսոյ
սրբունեաց քաջալերը վստահութիւն
կրնար աալ բոլոր Վերսպալյի կամքին

Դաւիսիա Վրեւելեան պատերազմէն
կեր իր բռնած քաղականութիւնն ի
աց թողելու եւ դոնէ առայժմ յար-
ակողական գիրք մը բռնելու տրամադ-
ութիւն չցուցըներ Խնչպէս որ յայտնի
այս քաղաքականութիւնը՝ որ Ե-
ահատանի ապատամբութեան ոոթիւ

միայն քիչ մը վսասուեցաւ, կը կայս
նայ. յարտաքռւատ Գրուպայի համա-
ձայնիլ, Արեւելից վրայ իր ունեցա-
մագրութեանց վրայ վստահութիւ-
տալ, եւ ՚ի ներքուստ բարեկարգու-
թեանց հետեւիլ, կայսրաւթեան զ-
րութիւնն աճեցընել, ճանապարհնե-
երկաթուղիներ, բերդեր եւ ամրու-
թիւններ շինել առաջ, այլ եւ այլ ար-
դերն որ եւ է միջաներով. ՚ի մի ծո-
լել, անհախութեան նշայլ չթուղու-
երկրին մէկ ծայրէն մինչեւ միւսը
վերջապէս թէ նիւթառէս եւ թէ բա-
րյապէս զօրանալու համար ինաւ բա-
մը չինայել. Անեւասթարօղի պաշտ-
պան անուանի Ուօւլէպէն զօրապետ
ու պատուի եւ ունակ ու ապօպ

դերու եւ անհամար սուբիններու զուցութեան վրայ կը յենու , ալ տասկ կամ քսան տարի առաջ կնքուած գաշնագիր մ'անոր համար ոչինչ թուղի մը կըլլայ : Ասկայն որդինետեւ Եւ րոպա ալ թէպէտ հինցած ու կարեւորութիւնը կորուսած գաշնադրերս պատառումը բանի տեղ չդներ , տարակոյս չկոյ որ իրեն համար կենաւ կան կարեւորութիւն ունեցող գաշնագը կը կը պահպանէ : Եհա ասոր համապէտ է որ եթէ Հիւսիսն ու Եւրոպա իրարու հետ չհամաձայնին , փաղ կամ անադան երկուքին զօրութիւններն իրարու դէմդալու կասկածները կըլլան

Թայմզին Ա լէննայի թղթակնց
կը գըէ .
“ Ե րեւելեան խնդրոյն զբայ եղած
քանակցութիւնները թերեւս . միայ
արդասիք մը ցցց տան : Վրըմի պատ
տերազմէն ՚ի վեր Եւսարիա տաճկէն
աւելի տաճիկ երեւցած էր , եւ այ
քաղաքականութիւնն աղէկ կը ներկայ
յացրնէր իր Առաջանդանու պօլայ դես

պանց, Ասկայն հաւանական է որ հիմա մաս վախտաբթիւն մ'ըլլայ, ոչ թե Վւստրիա Տաճկաստանի հակառակ պիտի ըլլայ, այլ աւելի չըլլաք դրութիւն մը պիտի բանէ: Կառ կարեւուրութիւնն այն է որ նորոգական Տաճկաստանի մէջ Վւստրիոյ սահմանեակից քրիստոնէայները զայն թշնամի կը կար, ծէին իրենց զարդացման: Վյուտագարութիւնը որչափ որ չուտ վարաստից

այնչափ օդտակար է նաեւ Աւատրի
համար : Բայց այս փափոխութիւն
նըն աւելի կարեւողութիւնն պիտի ու-
նենաց եթէ երկու տէրութեանց կար-
ծեաց նմանութիւնն փոփոխութիւն-
մը նշանակէ նաեւ Գաղղիոյ սրբեւել-
եան քաղաքականութեան, որ թէ եւ-
չէզրութիւն չէր, բայց սակայն աեւ-
սակ մանաւոյդ վարսնում էր որ Ու-
մանեան կառավագրութեան մեծապէս
կը պնատէր՝ առանց քրիստոնէից նիւ-
թական օգուտ մը տարսւ : Երաւունք-
ունի՞ հաւատալու թէ Արքակի դոկ-
ծին համար մօտերս գաղղիական գես-
պանին ։ Դրան մասուցած յայսա-
գրըն հակառակ՝ իրողութիւնն այն պ-
ուէս պիտի ըլլոյ : Ասիկա միայն կա-
տարումն էր հին խոսաման մը, որ Ա-
զէքսանդր կայսեր Փարիզ դամաւած-
ժամանակ տրուած էր : Նարօքնն
կայսրն հիմա իր խոսուամէն ազատե-
ցաւ : Ա երջին յայտագիրը Ա Պօլո-
մէջ Ուուսիոյ հետ համաձայն դործո-
ղութեան վախճանն էր : Զէզորու-
թիւնը դազզիական նոր քաղաքակա-
նութեան դիմաւոր կերպարանքը պի-
տի ըլլոյ : Յայտագիրը Արքակի դ-ք-
ւարութիւնը դարձեալ աէրութեանց
իրաւարարութեան ենթարկելու առա-
ջարկութիւնը կը կրկնէ, եւ կըսէ թէ
սրավիճատեւ ։ Դուռն այս իրաւա-
րարութիւնը չընդունիր, Գաղղիա որ
եւ է պատասխանատուութիւնն իը մեր ։
Ժէ եւ իր բարսյական օգնութիւնն
ետ կառնու : Ասիկա նոր քաղաքակա-
նութիւնն սկսելու քաղաքակար ձեւ
մը չէ, բայց իրաւու խղճի մուաց հա-
տուցում մը կրնայ անցնիլ:

“ Հյօմէր փաշան հրաժարական
տուեր է գանգատելի որ ապրա-
տամբներն ամեն կողմանէ պաշարելէ-
ետեւ, եղած բոլոր ջանքերն ՚ի դե-
րեւ հանուեցան անպատեհ զինադա-
դարով մը, որ կամուռուաց միջոց ար-
ւաւ ինքզինքնին շտկելու, եւ անօ-
գուած կերակուզ ուստաներէն աղա-
տելու : Տաճիկները հիմա ձմեռնային
պատեղագմ մը՝ պիտի միսին եւ ծո-
վային պաշարումը պահէլ դժուար պի-
տի ըլլոյ : Հյօմէր փաշան երկար փե-
ճարանութեան մը մէջ տառնց ամեննն
չալի փաշային խօսեր է :

“ Ե . “ Դրան Փարփիգի մէջ փոխա-
ռութեան փորձերն ՚ի դլուխ չելան,
ուստի հիմա ջանք կընէ Ա . Պօլայ մէջ
գանձուն օգնութիւն հայթայիթել :
Երկամուղեաց արաօնատէրերն ՚ի
զո՞ր կը պահանջնեն Ե . Դրան իրենց
խօսուացած երաշխաւորութեան ստակ-
ներուն հատուցումք :

Էնաղրային նոր քաղաքապետ լոր
տին ընսպաթեան տոթիւ ամեն
տարի սովորական եղոծ կոչունքնոյ,
Գիհն արուեցաւ քաղաքապետական որա
լսածին մէջ։ Առա Ծէրպի հիւանդ
ըլլալուն պատճառաւ չէր կրցած ներ
կայ գտնուիլ . ու առի գլխաւոր ճառը
ՊՏ Տիգրայէին խօսեցաւ , որդի կարե-

ւոր մասն է հետեւեալ

“ Նոցեալ տարի Եւրոպա այս գը
րից մէջն էր. կարճ ժամանակի մէջ
կատարուած մեծ պատերազմի. Եւ
թէ պէտ խաղաղութիւնը վերահաս
տասուած, բայց աշխարհ պատերազ
մի զրոյցներալ լցուած, Ալ լուինիք թէ
վտանգները մօտալուտ են, թէ ամեն
երկիր մէջ զինուորական մեծամեծ
պատրաստութիւններ կըլլան, Եւ թէ
Եւրոպայի տէրութիւններն անվախ
ճան պատերազմի մը ձևուք պիտի զար-
նեն : Տարի մ' անցաւ եւ ոյն սպառ-
նալիր զ ու չակութիւնները չկատարե-
ցան : Վնդհակառակին կարծեմ կրնամ
ըսել թէ տարին պատեհութիւն ար-
ւաւ տէրութեանց իրենց վիճակից քըն-
նելու, փոխագաֆճարար զիրար նկա-
տելու եւ դիւրաւ իրարու հետ հա-
զրդակալցիլու . հետեւարար համա-
ձայնեցան թէ պատրաստութիւնները
յարձակման ընդհանուր երկիւղի մը
արդասիքն էր, եւ եզրակացուցին թէ
Եւրոպայի մշտնջենաւոր շահն է խա-
ղաղութիւն : Տէրութիւնները ժամա-
նակին եւ պարագայից կը թողուն
մարդկային իրաց մէջ ըլլապիք փոփո-
խութիւնները, եւ չն ուզեր զանանք
բունի կատարել, որով շատ անդամ
բազմացուածին հակառակ արդասելը
կը ծնանի : Վնդզիոյ եւ Աւրոպայի յա-
րաբերութիւնները պատմութեան մէջ
նմանը շտեմնուած կերպիւ մտերմա-
կան եղան : իսկ Վմերիկայի նկատ-
մամբ իրաւունք ունիմ վէհ . թագու-
հոյն կառավարութեան կողմանէ
հաստատելու թէ ամեն շանք ՚ի գործ
պիտի դրուի Վնդզիոյ եւ Վմերիկա-
յի մէջ այն կատարեալ բարեկամու-
թեան կապերն ամոււք պահելու, որը
վստահ եմ թէ միշտ անխզելի պիտի
մնան այնշատի նիւթական շահերով եւ
բարուական ոռապմամն ո խառու հետ

ԱՐԵՎԻՆ ԷՈՒԾԵԱ

Այսերական հրամանաւ

Հիւսէին Ընկի փաշան Արբակի
զինուորական եւ քաղաքական կառա.

վարիչ (Ա ալի) անուանեցաւ .
Ավրիակ երեւելիներէն Համբա
պէջն Իւլսի առաջին աստիճանաւ
Ա ալին խորհրդական անուանեցաւ .
Դարաթէստորի Ելքամատը է .
Գէնապէն Իւլսի առաջին աստիճանաւ

թեան աստիճանու շնորհուեցաւ .
Պատիկանութեան տառեպին անդամ Մատվա Եփէնսին Պումէլիի Աէլյ Ծըրաբէ յութեան աստիճանաւ Աֆաք Խայի կառուցարիչ անուանեցու .
Դանութիան գուշակին նախուին Մուազին Մուսիմ ամփա ուժ յլ Բումէ լիի Աէլյ Ալենրաբէ յուքն եռն աստիճանու Տէլիսի Կառագարիչ անուանեցաւ .

Գրասթաքի Վուստէս էֆէնտին
Ռումելիի Փէյլէրպէյութեան աստի-
ճանաւ Աշկիթի կառավարիչ անուա-
նեցաւ .

Արիտի Վուստէմպէճի Ըլի Ծի-
զա էֆէնտին Խւլայի երկորդ աստի-
ճանաւ Արիտի Տէֆթէրուպ անուա-
նեցաւ .

Իէթիսյէյ նախկին գայմադամ
Սատրդ էֆէնտին Վիւթէմայիղի աս-
տիճանաւ Արիտի Վ իւյշէթին տաճ-
կերէն լրզուի Ո էթուպէճի անուա-
նեցաւ .

Արիտի երեւելիներէն Հէթիրտի
էֆէնտին Վիւթէմայիղի աստիճանաւ
յունարէն լեզուի Ո էթուպէճի ան-
ւանեցաւ .

Տրաքաքի էֆէնտին Վիւթէմա-
յիղի աստիճանաւ Վանտիայի Վուս-
տին անուանեցաւ .

Վանտիայի երեւելիներէն Վալի-
տին պէյլ Վիւթէմայիղի աստիճա-
նաւ Աշկիթի Վուստին անուան-
ցաւ .

Հանեսացի Պէհէթի պէյլ Վիւ-
թէմայիղի աստիճանաւ Սփաքիայի
Վուստին անուանեցաւ .

Նիկոլա Արմատիքի էֆէնտին
Վուստին անուանեցաւ :

Դարձեալ կայսերական հրամա-
նաւ .

Ա իէննայի նախկին Օսմանեան
ընդհանուր հիւպատոս Էկրթէվ է.
Փէնտին արտաքին գործոց ընդհանուր
թղթակցութեան գրասենեակին գր-
ըուս անուանեցաւ .

Եղին գրասենեակին անդամ՝ Վու-
եան Յօհաննէս էֆէնտին Սանիի
աստիճանաւ Էկրթէվ էֆէնտին երկ-
րորդ անուանեցաւ .

Լրադրական գիւտանին գլուխ Սա-
դըղեան Յօհաննէս էֆէնտին Վիւ-
թէմայիղի աստիճան չորդուեցաւ .

Չորեքարթի օրը Արիտին Էկող
անդղական Օլիբրիսո շուկանուը լուր-
բերաւ թէ գունդ մը Օսմանեան
զօրք կղզոյն Վիւթիսո նահանգը մը-
տեր են . Օխմարաքաքի ալ քիչ մը
հեռուն դիմուլութեան բանակետը
մը հաստատեր է, եւ այս պատճառա-
ւաւ .

ՏՐԵՄԵԽՕՍՈՒԹԻՒՆՔ

Ա. Պ. Վարսաւ . — յՈկինոս .

Վանուութ պարո՞ն . — Զերդ ա-
մենադիսութեան Շատի 145 թուով
մեզ ուղղելու պատիւ ըսոծ խօսքերը
կորդացի, և պատասխան մը գրել հարդ
ըլլալվ, թէ ապէտ գրաւածքին ձեխն մէջ
հասարակութեան նկատմանի փոփո-
խութիւն մընել չելի ուղեր, բայց ո-
րովհետեւ ձեր խօսաւութիւնը տրամա-
խօսութիւնն ուրիշ կերպին կը հասկը-
նայ եղեր, ձեզ ասուլիք պատասխանիս
մէջ քաշըշուքի նիւթ մը պահած ընե-
լու համար, ահաւասիկ ձեր սիրած ձե-
ռով գրեցի այս անգամաւան տրամա-
խօսութիւնն .

Խնդրելով, ամենագէտ պարո՞ն, որ
համիք նաև բարեխօսել վան մեր առ-
մեն Արամազդ, որուն բոլ բաղմէլու
փառքն ունիք Ալիմուսին մէջ, ընդու-
նեցէք ամենախորին յարգանաց հաւաս-
տիք .

ՎԱՂԱՔ

Խնդրէս կը համարձակիս իմ մե-
ծութեան վաց քու յանգուգն նայ-
ւածք ձգելու, գու չնչին արամախօ-
սութիւններով զքել համրաւաւոր
մէջը կը կալծես ինձի պէս . Օսոր-
մո՞նք, զարմա՞նք, գու ո՞լ ես որ իմ
իմաստախական հանելուկներս մեկն-
յու կելնես . Առէ ապաթէ ոչ գիտ-

մերթ բնդ մերթ տաճկաց եւ յու-
նաց յառաջալահներուն մէջ հրացանի
հաջուածներ կը փոխանակին եղեր :
Վանոյս 5/ 17ին Ո էհմէտ փաշան ալ
բաւական զօրպով Վիւթամիայի կող-
մերն աչքէ անցուցեր եւ յետոյ ան-
եա դարձեր է . Աը հաւաստեն թէ
քիչ օրէն Վ էրօրօնսապիտի մանէ, եւ
ասոր համար ասեղնաւոր հրացան բաժ-
նուել է Օսմանեան զօրաց : Օ էհ-
մի պէյ անուն պաշտօնասարի մը ո-
րուն համար կըսուի թէ որբերուն
մատուկին ստակին գուցեր է, ա-
պատամիաց մէջ փախչիլ պապատանի .

Արիտի Վուստէմպէճի Վիւթիսի
էֆէնտին Վիւթէմայիղի աստի-
ճանաւ Արիտի Վ իւյշէթին տաճ-
կերէն լրզուի Ո էթուպէճի ան-
ւանեցաւ .

Տրաքաքի էֆէնտին Վիւթէմա-
յիղի աստիճանաւ Վանտիայի Վուս-
տին անուանեցաւ .

Վանտիայի Վիւթէմայիղի աստի-
ճանաւ Վիւթէմայիղի աստիճանաւ
յունարէն լեզուի Ո էթուպէճի ան-
ւանեցաւ .

Արիտի երեւելիներէն Հէթիրտի
էֆէնտին Վիւթէմայիղի աստիճանաւ
յունարէն լեզուի Ո էթուպէճի ան-
ւանեցաւ .

Տրաքաքի էֆէնտին Վիւթէմա-
յիղի աստիճանաւ Վանտիայի Վուս-
տին անուանեցաւ .

Վանտիայի Վիւթէմայիղի աստի-
ճանաւ Վիւթէմայիղի աստիճանաւ
յունարէն լեզուի Ո էթուպէճի ան-
ւանեցաւ .

Արիտի երեւելիներէն Հէթիրտի
էֆէնտին Վիւթէմայիղի աստիճանաւ
յունարէն լեզուի Ո էթուպէճի ան-
ւանեցաւ .

Տրաքաքի էֆէնտին Վիւթէմա-
յիղի աստիճանաւ Վանտիայի Վուս-
տին անուանեցաւ .

Վանտիայի Վիւթէմայիղի աստի-
ճանաւ Վիւթէմայիղի աստիճանաւ
յունարէն լեզուի Ո էթուպէճի ան-
ւանեցաւ .

Արիտի երեւելիներէն Հէթիրտի
էֆէնտին Վիւթէմայիղի աստիճանաւ
յունարէն լեզուի Ո էթուպէճի ան-
ւանեցաւ .

Տրաքաքի էֆէնտին Վիւթէմա-
յիղի աստիճանաւ Վանտիայի Վուս-
տին անուանեցաւ .

Վանտիայի Վիւթէմայիղի աստի-
ճանաւ Վիւթէմայիղի աստիճանաւ
յունարէն լեզուի Ո էթուպէճի ան-
ւանեցաւ .

Արիտի երեւելիներէն Հէթիրտի
էֆէնտին Վիւթէմայիղի աստիճանաւ
յունարէն լեզուի Ո էթուպէճի ան-
ւանեցաւ .

Տրաքաքի էֆէնտին Վիւթէմա-
յիղի աստիճանաւ Վանտիայի Վուս-
տին անուանեցաւ .

Վանտիայի Վիւթէմայիղի աստի-
ճանաւ Վիւթէմայիղի աստիճանաւ
յունարէն լեզուի Ո էթուպէճի ան-
ւանեցաւ .

Արիտի երեւելիներէն Հէթիրտի
էֆէնտին Վիւթէմայիղի աստիճանաւ
յունարէն լեզուի Ո էթուպէճի ան-
ւանեցաւ .

Տրաքաքի էֆէնտին Վիւթէմա-
յիղի աստիճանաւ Վանտիայի Վուս-
տին անուանեցաւ .

Վանտիայի Վիւթէմայիղի աստի-
ճանաւ Վիւթէմայիղի աստիճանաւ
յունարէն լեզուի Ո էթուպէճի ան-
ւանեցաւ .

Արիտի երեւելիներէն Հէթիրտի
էֆէնտին Վիւթէմայիղի աստիճանաւ
յունարէն լեզուի Ո էթուպէճի ան-
ւանեցաւ .

Տրաքաքի էֆէնտին Վիւթէմա-
յիղի աստիճանաւ Վանտիայի Վուս-
տին անուանեցաւ .

Վանտիայի Վիւթէմայիղի աստի-
ճանաւ Վիւթէմայիղի աստիճանաւ
յունարէն լեզուի Ո էթուպէճի ան-
ւանեցաւ .

Արիտի երեւելիներէն Հէթիրտի
էֆէնտին Վիւթէմայիղի աստիճանաւ
յունարէն լեզուի Ո էթուպէճի ան-
ւանեցաւ .

Տրաքաքի էֆէնտին Վիւթէմա-
յիղի աստիճանաւ Վանտիայի Վուս-
տին անուանեցաւ .

Վանտիայի Վիւթէմայիղի աստի-
ճանաւ Վիւթէմայիղի աստիճանաւ
յունարէն լեզուի Ո էթուպէճի ան-
ւանեցաւ .

Արիտի երեւելիներէն Հէթիրտի
էֆէնտին Վիւթէմայիղի աստիճանաւ
յունարէն լեզուի Ո էթուպէճի ան-
ւանեցաւ .

Տրաքաքի էֆէնտին Վիւթէմա-
յիղի աստիճանաւ Վանտիայի Վուս-
տին անուանեցաւ .

Վանտիայի Վիւթէմայիղի աստի-
ճանաւ Վիւթէմայիղի աստիճանաւ
յունարէն լեզուի Ո էթուպէճի ան-
ւանեցաւ .

Արիտի երեւելիներէն Հէթիրտի
էֆէնտին Վիւթէմայիղի աստիճանաւ
յունարէն լեզուի Ո էթուպէճի ան-
ւանեցաւ .

Տրաքաքի էֆէնտին Վիւթէմա-
յիղի աստիճանաւ Վանտիայի Վուս-
տին անուանեցաւ .

Վանտիայի Վիւթէմայիղի աստի-
ճանաւ Վիւթէմայիղի աստիճանաւ
յունարէն լեզուի Ո էթուպէճի ան-
ւանեցաւ .

Արիտի երեւելիներէն Հէթիրտի
էֆէնտին Վիւթէմայիղի աստիճանաւ
յունարէն լեզուի Ո էթուպէճի ան-
ւանեցաւ .

Տրաքաքի էֆէնտին Վիւթէմա-
յիղի աստիճանաւ Վանտիայի Վուս-
տին անուանեցաւ .

Վանտիայի Վիւթէմայիղի աստի-
ճանաւ Վիւթէմայիղի աստիճանաւ
յունարէն լեզուի Ո էթուպէճի ան-
ւանեցաւ .

Արիտի երեւելիներէն Հէթիրտի
էֆէնտին Վիւթէմայիղի աստիճանաւ
յունարէն լեզուի Ո էթուպէճի ան-
ւանեցաւ .

Տրաքաքի էֆէնտին Վիւթէմա-
յիղի աստիճանաւ Վանտիայի Վուս-
տին անուանեցաւ .

Վանտիայի Վիւթէ

ԿԱՐԵՒՈՐ ԾԱՆՈՒՑՈՒՄ

Հայազգի գեղավաճռաց ամենէն երևելիներէն մէկը հանդածանօթ Պ.
Ա. Օտաննի : որ գեղազգործութեան արհեսաը Եւրոպա սովորած, և 16 տա-
րիէ ՚ի վեր Շէրա Ըղածամին 67 թիւ գեղարանիր բանեցընելով, թէ գեղերուն
ընտրութեամին ու մաքրութեամբը, թէ զգուշաւոր խնամօքը, և թէ զինե-
րուն արժանութեամբ իր տնիթիւ յաճախորդները գոհ ըրած է :

Այս անգամ յիշեալ Պ : Վ : Ծաննի մայրաքաղաքու կամուրջին գլուխը ինձիսապին զիմացը Բարձր : Վ ալիսէ Սուլթանին շինել տուած կալուածներէն շև 8 թիւ իրարու կից մազապները բռնելով մէկուն մէջ նոր զեղարան մ'ալ հաստատած , և վրան արեցական շքեղ պատկերով դարսարած , միւսն այ ամեն տեսակ զեղզրէից և բժշկական նիւթոց մթերանցը ըրած է . Այս կրիին խանութներուն մէջ գտնուած ամեն տեսակ զեղերն Խրոսպից ամենէն երևելի գործարաններէն բերել արուած զերջին աստիճան արշան գնով կը ծախուին . Ամեն տեսակ քիմիական և ուրիշ զեղեր ամբողջ և անպահաս կը գտնուին . ամեն տեսուկ հանքային ջուրեր ամեն 15 օրն անգամ մը նոր բերել կը արուին , հետևաբար միշտ թարմ են . նմանապէս բռն Կարմէկից անարատ և զուտ ձկան իւղեր՝ Եւրոպայէն շիշերով եւածներուն ամենէն զեղարանց և ընափր՝ հօփայով և խիստ արժան գնով կը ծախուին .

ՅԵՇԵԱԼ գեղարանին մէջ նաև հասարակութեան պիտօյից համար գլխաւոր և մանաւանդ ապրացին վարչեատ բժիշկներ ամեն ժամանակ պատրաստ կը գտնուեմին . Գիշերուան ո՞ր ժամուն որ ըլլայ՝ կը բացուի . և առու շդանուած ատեն՝ միշտ մեքենայով կը շնուեի և պատրաստ կը գտնուի հիւանդաց համար . Ասոնցմէ զտու ո՞ր բշխիկն որ վնառուի , յիշեալ գեղարանին միջոցաւ կրնոյ շուտով գտնուեիլ :

ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹՅՈՒՆ

ՇՈՐ-ԵՆԱԿԻՆԵՐՈՒՄ ԵՐԹ ԵՒԵԿՈՒԹԵԱՆ ԺԱՄԵՐԸ

1867 ՀՈԿՏ. 11 ՇԱՄԱՅԻ ՕՐԵՆ ՍԿԱՅԵԱԼ ՄԻՒԶԵՒ

Թիւ		Ն ՇՈՐ ԿԱՐԳԱԴՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐ	
Ճամփա	Եղունքներ		
21/2	12 Եւենի Մահալլէէն Պէօյիւքա. Թարապիա, Եւենիքէօյ, Աթենետ, Էմիգրէէն, Բ. Հիսար, Պէպէք.		
31/4	18 Եւենի Մահալլէէն Պէօյիւքալէք, Թարապիա, Եւենիքէօյ, Էմիգրէէն, Բ. Հիսար, Պէպէք, Արմառուտքէօյ.		
41/2	6 Պէօյիւքալէքէն Թարապիա, Եւենիքէօյ, Աթենետ, Էմիգրէէն, Հիսար, Պէպէք, (ուրաժ օրերը Արմավուտքէօյ, Գուրուչէշմէ. Օրթաքէօյ Պէշիթաշև և Գապաթաշ պիտի հանդիպի)		
21/2	2 Ա անիցէօյ, Ջենկէլք, Պէյլէրպէյի, Գուրզիուն. (բաց 'ի ուրբ.)		
33/4	11 Գագագէն Պէօյիւքալէք, Թարապիա, Պէյլքօյ Բաշապաղչէ. Գանլըճա. Ա. Հիսար, Գանեսիլի Ա անիքէօյ, Ջենկէլքէօյ. Պէյլէրպէյի, Գուրզիունձուք. (ուրաժ օրերէն դատ) .		
23/4	17 Պէյլքօդէն Ա. Պաղչէ, Գանլըճա. Ա. Հիսար, Ա անիքէօյ, Ջենկէլքէօյ. Պէյլէրպէյի և Գուրզիունձուք.		
21/2	8 Արմառուտքէօյէն Գուրուչէշմէ. Օրթաքէօյ, Պէշիթաշ		
3	5 *	*	* Գասպաթաշ. (ուրբ.)
31/2	14 *	*	* Գասպաթաշ (բաց 'ի ուրբ.)
41/4	8 *	*	*
43/4	2 *	*	* Գասպաթաշ.
51/2	14 *	"	"
	Այս հանգիպումը ուրաթ օրերը Պէօյիւքալէքէն 41/2 ին ել նող շողենաւը պիտի կատարէ.		
91/2	5 Եւենիմահալլէէն. Պէօյիւքալէք. Թարապիա Եւենիքէօյ, Էմիգրէէն. Գանլըճա. Հիսար, Պէպէք Արմավուտք. Օրթաքէօյ. Պէշիթաշ, Գասպաթաշ.		
ԿԱՄՈՒԻՉԵՆ ԵԼՆԵԼԻՔ ՇՈՒԵՆԱՐՆԵՐԸ ԲԱՑ Ի ԿԻՐԱԿԻ ՕՐԵՐԵՆ			
31/2	8 Պէշիթաշ Արմավուտքէօյ.		
33/4	2 Գուրզիուն. Պէյլք. Ա անիք. Արմավուտքէօյ. (բաց 'ի ուրբաթէ)		
41/4	5 Գասպաթաշ. Պէշիթ. Օրթաքէօյ. Արմավուտքէօյ. Պէպէք. Հիսար, Էմիգրէէն. Գանլըճա. Եւենիք. Թարապի. Պէօյիւք. Եւենիմահալլէ.		

ынгырсызъ, ынтымъкъ зорыншылъсъ сизъ ынсанъ остьсъ.

31/2 8 Φεζεβίθιθως Σεμίναψοτρόπεξοι·
33/4 2 Ψιντψηστέν. Φεζεζηψ. Πανίκηψ. Σεμίναψοτρόπεξοι· (μαργ. 'η περιφερεία)
41/4 5 Ψιαμψαθή. Φεζεζηψ. Ορθωρόπεξοι· Σεμίναψοτρόπεξοι· Φεζεζηψ. Λευκαρηψ.
 Ιαμψηζηψ. Ψιανηψδω. Σεζηκηψ. Θαλαρηψ· Φεζεζηψ. Σεζηκημάζαψ.

ԱՐԵԿԱՏՐԱԿԱՆ

ԴՐԱՄՈՅ ԱՐԺՈՂՈՒԹԻՒՆԸ

ԿՈՍՏԱՆԴԻՆՈՒՊՈԼԻՍ	Հինգ, բ.	Ուրբաթ
48 ՆՈՅԵՄԲՐԵՐ	16	17
Օսմանեան լիրա լրէց	104	104
Քսաննորդ արծաթ	26	26 ս.

ԿՈՍՏԱՆԴԻՆՈՒԹՅՈՒՆ		18 ՆՈՅԵՄԲԵՐ
	Ա. Ր Մ Տ Ի Ք	
Ցորենիթայղան կարծը	42—43	
» Խամայիլ »	38—39	
» Ռում. Պալչըք	—35	
» Վառնա	—	
» Խպրայիլ կակուղ	33—34	
» Կալաց »	—	
» Պուրկաղ »	—	
Հիպոտագորեն կալաղ	34—32	

IE 11 S 11 - 8 11

ուրսա կարճ թէ փէ	610—20
» երկան »	
աքի հօխան փրանք	48—60

ԵՐԵՒԱՆ ԲԵՐԵ

8814-118 1814

Բամպակ	Պալըքքէսէր	Հօխայ	— 7
»	Կէյլէ	»	— 9.
»	Ալտահոռ	»	— 6.2
»	Ռուսաստան	»	Հ.ա. — 6
Բուրդ	Լնիկիւրի լուացուած	»	10—12
»	» Հուածուուծ	»	— 5.2
»	Պանտըրմա Հուաց	»	6 — 7
Ճէյրի	Լնկիւրիւ	»	— 14
»	Թոխատ	»	12—12.
»	Չորում	»	8 — 9
Մազը	սեւ	»	— 12
»	Ճերմակ	»	8 — 8.
Թիֆթիք	Լնկիւրիւ	»	33—34
ԱֆիօնՊալըքքէր	»	»	223—230
Քիթրէ	Տերեւ բանոււծ	»	26—28
Մալէպ.	Տաճկաստանի	»	13—15
Մեղրամու գեղին	Տրամի.	»	23—24
»	» Անսատօլու	»	— 24
Սուսամ Բումէլիի	»	»	— 3
Կատաւատի	հանու Բում. Քիթէ	»	— 35
»	» Պանտըրմա	»	— 38
Զէթ Այլալըդ	Հօխայ	»	— 9
»	Կիրիտ	»	— 8
Աձաս (Ասոլօն)	Դանտիա	»	— 6.1
»	» Միսիլի	»	— 3.
Բրինձ Լիդիպսոս Բէշիտ	»	»	— 4
»	Տեսնաթ	»	

ԱՐՏԱԳԻՒՆ ԲԵՐԵ

ON THE PIANO.

Տաճակի թիվ և դարձություն	Դրա գումարը	Տաճակի թիվ և դարձություն	Դրա գումարը
Եահանգի Արքունիք 100 հօն.	880—900	Եահանգի Խորհրդականութեալ	Խակ գաւառաց մէջ հիանաւեալ հոգա- բարձուաց սենեակիները
Եաք գլուխն-101. առ. կնդ. »	—	ԻԶՄԻՐ. Յարութիւն աղա Տէտէնան.	ՆիկոՍԻԴԻԱՆ. Խորով աղա Թ. Եսկի- մեան.
» Փոշի » »	— 226	ԱՏԱԲԱԶԱՐ. Մ. Յակոբ աղա Տ. Գրի- գորեան.	ԱԴՐԻԱՆՈՒՊՈԼԻՍ. Մ. Սուքիաս աղա Գայուսեան :
» Հոլ գլուխ » »	280—285	ՏՐԱՊՈՒՃՈՆ. Պ. Խաչատրու Ելմասեան.	ԿԱՐԻՆ. Կարապեա պատուելի Զա- քարեան.
» Փոշի » »	226—228	ԵԱՏ. Մ. աղա Խուզիկեան.	ԵԱՏ. Մ. աղա Խուզիկեան.
Գաղղ. գլուխ » »	280—285	ՀԱՅ. Կիոնդայոս աղա Տէր Մար- գարեան :	ՀԱՅ. Կիոնդայոս աղա Տէր Մար- գարեան.
» Փոշի » »	222—224	ՔԱՐԻՆ. Կարապեա պատուելի Զա- քարեան.	ՔԱՐԻՆ. Կարապեա պատուելի Զա- քարեան.
Անադ (գալաց) » »	665—670	ԵԱՏ. Մ. աղա Խուզիկեան.	ԵԱՏ. Մ. աղա Խուզիկեան.
Պղպեղ (պիտիւ) Հօնաց	5. 20 — 6	ՀԱՅ. Կիոնդայոս աղա Տէր Մար- գարեան :	ՀԱՅ. Կիոնդայոս աղա Տէր Մար- գարեան :
Լեղակ (չիովիւ) Պէնկալա »	425—430	ՏՐԱՊՈՒՃՈՆ. Պ. Խաչատրու Ելմասեան.	ՏՐԱՊՈՒՃՈՆ. Պ. Խաչատրու Ելմասեան.
» » Մատրաս »	— 75	ԿԱՐԻՆ. Կարապեա պատուելի Զա- քարեան.	ԿԱՐԻՆ. Կարապեա պատուելի Զա- քարեան.
Սնուշագը (Նրշատը) »	— 6. 20	ԵԱՏ. Մ. աղա Խուզիկեան.	ԵԱՏ. Մ. աղա Խուզիկեան.
Պողպատ (Չէլիք) սնուշուկ	465—480	ՀԱՅ. Կիոնդայոս աղա Տէր Մար- գարեան :	ՀԱՅ. Կիոնդայոս աղա Տէր Մար- գարեան :
Կապար (Գուրշանւն)	— 3. 20	ԵԱՏ. Մ. աղա Խուզիկեան.	ԵԱՏ. Մ. աղա Խուզիկեան.
Թիթիւն (Թէնէքչ) զոյդ մնա. »	328—330	ՀԱՅ. Կիոնդայոս աղա Տէր Մար- գարեան :	ՀԱՅ. Կիոնդայոս աղա Տէր Մար- գարեան :
Զինք տախտակ թիւ 7—12 Հիյ	— 5. 20	ԵԱՏ. Մ. աղա Խուզիկեան.	ԵԱՏ. Մ. աղա Խուզիկեան.
Երկաթ Սնդ. ձողաձեւ կնդ.	72—73	ՀԱՅ. Կիոնդայոս աղա Տէր Մար- գարեան :	ՀԱՅ. Կիոնդայոս աղա Տէր Մար- գարեան :
» Տախտակ 4—14 »	— 100	ԵՐԵՎԱՆ. Ընթերցասիրուղ Թանգարան	ՎԱՆ. Գրիգոր աղա Խամանեան.
» Բնեեցու	72—74	ՎԱՆ. Գրիգոր աղա Խամանեան.	Ուրիշ քաղաքներէ սոսորադրութիւն
» Բոլորակ	135—140	Ուրիշ քաղաքներէ սոսորադրութիւն	ու- զողներն այս տեղերէն մէկուն հետ կընան թղթակցի
» Ռուսիոյ	120—130		
Քարֆիճտ Ալարիւ 39 Հիյ.	93—112		
Խւամիւլպէ ձէն. զոյդ Մնա.	— 250		
» Պէլճ.			
» Մրգէսութ			
Արամածէթ Վիլնիս Հօնան			
» Փոհէստիւ Գանդ. 2			
	— 15	ԽԱՄԱԳԻՐ-ՏՆՈՐէՆ	
	— 14	Կ. Ս. ԽԵԹԻՒՃԵԱՆ	
		Ի ՏՊԱՐԱՆԻ ՄԱՍԻՆ ԼՐԱԳՐԱՑ	